



EN | Retractable Cable

- 1) To extend the retractable cable, please pull the USB connector and mouse simultaneously. At the desired length stop pulling and the cable will lock itself.
- 2) To retract the cable, please gently pull the USB connector and mouse simultaneously and allow the cable to roll up.

DE | Einziehbares Kabel

- 1) Wenn Sie das einziehbare Kabel verlängern wollen, ziehen Sie gleichzeitig am USB-Stecker und an der Maus. Wenn das Kabel die richtige Länge hat, nicht mehr ziehen. Das Kabel rastet nun von selbst ein.
- 2) Wenn Sie das Kabel einziehen wollen, ziehen Sie vorsichtig gleichzeitig am USB-Stecker und an der Maus.

FR | Câble Rétractable

- 1) Pour dérouler le câble rétractable, tirez à la fois sur le connecteur USB et la souris. Lorsque le câble atteint la longueur désirée, relâchez-le. Celui-ci se verrouille en place.
- 2) Pour enrouler le câble, tirez délicatement à la fois sur le connecteur USB et la souris. Le câble s'enroule sur lui-même.

NL | Automatisch oprolbare kabel

- 1) De kabel kunt u uitrekken door tegelijkertijd aan de USB-connector en aan de muis te trekken. Zodra de gewenste lengte bereikt is, stopt u met trekken, waarna de kabel automatisch vastklikt.
- 2) Als u de kabel weer wilt oprollen, trekt u rustig tegelijkertijd aan de USB-connector en de muis. De kabel zal dan automatisch weer oprollen.

ES | Cable retráctil

- 1) Para desenrollar el cable retráctil, tire del conector y del ratón de manera simultánea. Cuando la longitud del cable sea la deseada, deje de tirar y el cable hará tope de manera automática.
- 2) Para recoger el cable, tire suavemente del conector y del ratón de manera simultánea para que el cable se enrolle.

IT | Cavo retrattile

- 1) Per allungare il cavo retrattile, tirare contemporaneamente il connettore USB ed il mouse fino a raggiungere la lunghezza desiderata. Dopodiché il cavo si blocca automaticamente.
- 2) Per far rientrare il cavo, tirare contemporaneamente, e con delicatezza, il connettore USB ed il mouse e lasciare che il cavo si riavvolga.